



SMX 2739B, SMX 2739W STAND MIXER

INSTRUCTION MANUAL

МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНЫЙ КУХОННЫЙ КОМБАЙН  
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



EN

RU

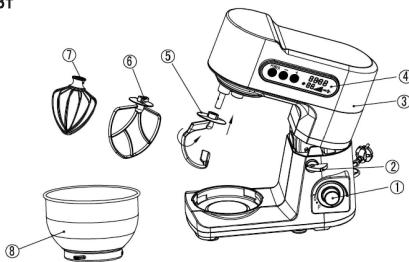
## Русский

### МНОГОФУНКЦИОНАЛЬНЫЙ КУХОННЫЙ КОМБАЙН SINBO SMX 2739B, SMX 2739W ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

AC230 В переменного тока, 50 Гц, 800 Вт

#### Описание

1. Переключатель скорости
2. Кнопка высвобождения многофункциональной насадки
3. Многофункциональная насадка
4. Панель управления
5. Крюк для замеса теста
6. Лезвия миксера
7. Венчик
8. Чаша из нержавеющей стали



#### Характеристики

- \* Высокомощный мотор (800 Ватт)
- \* Чаша из нержавеющей матированной стали с конструкцией, предполагающей блокировку основания
- \* 6 скоростей с импульсным управлением смешиванием для различных функций смешивания
- \* В комплект входит 1 венчик, 1 лопатка и 1 крюк для смешивания теста
- \* Идеально подходит для влажных и сухих ингредиентов
- \* С конструкцией подвесной откидной головки для обеспечения легкого доступа к чаше и смеси
- \* Нескользящие ножки
- \* Смешивайте, взбивайте и замешивайте любые ингредиенты для приготовления роскошных десертов.

#### Инструкции по технике безопасности

1. Перед началом эксплуатации изделия тщательно изучите инструкцию.
2. Перед установкой и снятием насадок выключайте комбайн.
3. Держите пальцы на достаточном расстоянии от движущихся частей.
4. Используйте прибор только по назначению для бытовых целей, производитель не несет ответственности в случае использования комбайна ненадлежащим образом либо несоблюдения требований данной инструкции.
5. Никогда не оставляйте прибор без надзора во время работы, особенно в присутствии детей или недееспособных лиц.
6. Убедитесь, что напряжение прибора совпадает с напряжением системы электропроводки. В случае неправильного выполнения соединений гарант не будет действовать.
7. Выключайте прибор из розетки, как только вы закончили использовать его, а также во время его очистки.
8. Не используйте насадки и/или комбайн в случае их повреждения. В этом случае следует обратиться в авторизованный сервисный центр.
9. Любые работы с прибором, помимо обычного ухода и очистки, выполняемой покупателем, должны

выполняться в авторизованном сервисном центре.

10. Не помещайте прибор, шнур питания или вилку в воду или не помещайте их в любую другую жидкость.
11. Не допускайте свешивания шнура питания в месте, доступном для детей, а также его соприкосновения с горячими деталями комбайна и любым другим источником тепла или острыми краями
12. В случае повреждения шнура питания или штепсельной вилки эксплуатацию прибора следует прекратить. Во избежание риска поврежденные детали должны быть заменены в авторизованном сервисном центре.
13. Не помещайте аксессуары с металлическими элементами в микроволновую печь.
14. Перед заменой аксессуаров или в случае приближения к деталям, которые двигаются во время работы, необходимо выключать изделие и отключать его от розетки.
15. Не прикасайтесь к венчику, лезвию для смещивания или крюку для замешивания во время работы прибора.
16. Используйте только одну насадку за один раз.
17. Прибор не должен работать в течение более 10 минут за один раз. Перед следующим использованием необходимо выждать 30 минут.
18. Этот прибор не предназначен для эксплуатации детьми или иными лицами без помощи или надзора, если их физические, сенсорные или ментальные способности не позволяют им осуществлять эксплуатацию безопасно.
19. Необходимо следить за детьми с целью предотвращения игры с плитой.
20. Если шнур питания поврежден, необходимо обратиться к фирме-изготовителю, ее сервисному агенту или иным квалифицированным лицам для его замены во избежание опасности.

#### **Эксплуатация изделия**

#### **ЗАМЕШИВАНИЕ/ВЗБИВАНИЕ**

(см. рисунок А)

В зависимости от характера ингредиентов, чаша (7) с крышкой может использоваться для приготовления до 2 кг теста.

1. Перед первым использованием необходимо произвести очистку всех деталей аксессуаров путем их полоскания в мыльной воде и сушки.
2. Нажмите кнопку (2) для деблокировки многофункциональной головки (3) и поднимания ее в вертикальное положение.
3. Установите чашу (9) на прибор путем вращения ее до щелчка в должном положении и поместите в нее ингредиенты, взвесив их в соответствии с используемой функцией.
4. Включите требуемый аксессуар (4),(5),(6) в розетку, протолкнув вал аксессуара в первоначальное положение и повернув его на четверть вперед, чтобы зафиксировать в нужном положении.
5. Опустите многофункциональную головку в горизонтальное положение (должен быть слышен щелчок).
6. После подключения к источнику электропитания загорится свет(4) на панели управления, нажмите кнопку ПИТАНИЕ, расположенную на панели управления, чтобы включить прибор,

используется для установки времени (1-15мин, кнопка+ увеличение времени, кнопка- уменьшение времени)

7. Поверните переключатель (1) для установления желаемой скорости, прибор начнет работать. (Вы можете выбрать скорость от 1 до 6, поверните переключатель против часовой стрелки, установив скорость на P, чтобы включить прибор, для остановки – не в положение P)

8. Во время подготовки можно добавлять ингредиенты.

9. Для прекращения работы прибора поверните ручку (1) обратно в положение 0.

10. Сначала следует разместить прибор на плоской, чистой и сухой поверхности и затем включите вилку в розетку.

#### **Приготовление макарон**

1. Доведите кастрюлю, наполненную на три четверти водой, до кипения, добавьте соль по вкусу.

2. По желанию в воду можно добавить небольшое количество оливкового масла, это поможет предотвратить слипание макарон.

3. Добавьте макароны и кипятите их на медленном огне приблизительно 2-4 минуты.

#### **Метод**

1. Поместите муку, соль, масло и взбитые яйца (яйца должны быть смешаны с томатным пюре, если применимо) в миску для смешивания.

2. Смешивайте продукты с помощью крюка для смешивания на скорости 1-2 приблизительно 2-3 минуты, добавив воду, если смесь слишком сухая.

3. Выключите комбайн, поместите ингредиенты вместе и замесите рукой до получения однородного теста.

4. Для получения лучших результатов скатайте тесто и дайте ему настояться приблизительно 15 минут перед раскатыванием с помощью насадки для пасты.

5. Установите насадку для приготовления плоской пасты и следуйте инструкциям.

#### **Очистка**

1. Выключите изделие из розетки.

2. Никогда не погружайте мотор в воду и не помещайте его под водопроводную воду, протирайте его мягкой сухой или слегка влажной тканью.

3. Для более легкой очистки следует быстро ополаскивать аксессуары сразу после использования. Полнотью разбирайте приспособление миксера. Обращайтесь с лезвиями с осторожностью, так как некоторые из них имеют очень острую кромку.

4. Промывайте, прополаскивайте и протирайте аксессуары либо помещайте их в посудомоечную машину, за исключением металлических компонентов.

5. Если аксессуары потеряли цвет в результате воздействия продуктов (морковь, апельсины и т.д.), их следует протереть с помощью кухонного полотенца, смоченного в масле для приготовления пищи, и затем очистить обычным способом.

 Данная маркировка указывает на то, что изделие не должно утилизироваться с другими бытовыми отходами на территории ЕС. Для предотвращения возможного вреда для окружающей среды или здоровья человека вследствие неконтролируемой утилизации отходов, обеспечьте переработку данного изделия ответственным образом с целью продолжительного повторного

использования материальных ресурсов. Для возвращения отработанного изделия воспользуйтесь системами возврата и сбора или свяжитесь с продавцом, у которого был приобретен данный товар. Они могут принять его для экологически безопасной переработки.

Аксессуар Насадка для взбивания	Продукт	Макс. объем	Время работы	Скорость	Подготовка
	Крем (вкл. 38% жир) Белок яйца	250 мл 12 шт.	10 минут 3 минуты	5-6 6	/ /
Крюк для теста	Мука Соль Дрожжи Сахар Вода Сало	1350 г 15 г 20 г 10 г 936 г 20 г	5 минут	1-2	/
Лезвие для смешивания	Мука Сахарная пудра Маргарин Яйца	100 г 100 г 100 г 2 шт.	5 минут	1-4	/



## Гарантийный талон

Наименование -----

Модель -----

Серийный номер (при наличии) -----

Дата продажи -----

Наименование, адрес и телефон -----

торгующей организации -----

Подпись продавца

Штамп магазина

### ВНИМАНИЕ!

Гарантийный талон действителен только при наличии печатей продавца на титульном листе и отрезных купонах

Дата приема в АСЦ	Выполненные работы	Дата выдачи из АСЦ	Подпись сотрудника АСЦ	Подпись клиента

## **Уважаемый покупатель!**

Мы выражаем благодарность за Ваш выбор и гарантируем высокое качество и безупречное функционирование приобретенного Вами изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

Срок гарантии на все изделия – 12 месяцев со дня покупки. Данным гарантийным талоном Производитель подтверждает исправность изделия и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

Гарантийный ремонт может быть произведен в любом авторизованном сервисном центре на территории России.

### **Условия гарантии:**

В случае необходимости проведения гарантийного обслуживания, информацию об авторизованных сервисных центрах можно получить на сайте [www.sinbo-russia.ru](http://www.sinbo-russia.ru)

В гарантитном обслуживании может быть отказано при:

- нарушении потребителем правил эксплуатации или транспортировки
- использовании в профессиональных целях
- наличии повреждений, нанесенных домашними животными, грызунами и бытовыми насекомыми
- признаков самостоятельного ремонта
- наличие повреждений, вызванных действиями непреодолимой силы или третьих лиц

С условиями согласен, претензий к внешнему виду и комплектации не имею

(Подпись покупателя)

**Изготовитель:** «Дейма Электромеканик Урюнгир Иншаат Спор Малземелери Ималят Санайи ве Тиджарет Аноним Ширкети» Харамидэрэ Мевкии, Джихангир Мах, Гөверджин, Джад. № 4, Авджылар, Стамбул, Турция.

**Страна производитель:** Китай

**Импортер в РФ:** ООО "Хаскел"

РФ, г. Москва, ул. Щербаковская, д.53, корп.3, комн.408

ИНН/КПП 7719269331/771901001

Гарантийный срок: 12 мес

[www.sinbo-russia.ru](http://www.sinbo-russia.ru)

**Дата изготавления:** 08-2017



**Меры безопасности и подготовка к работе:**

Перед использованием прибора внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией по эксплуатации.

Пожалуйста, сохраняйте настоящую инструкцию по эксплуатации, гарантийный талон, чек, упаковочную коробку и, по возможности, другие элементы упаковки прибора.

Производитель несет ответственности за выход из строя устройства или за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования прибора.

Не используйте прибор в случае обнаружения каких-либо повреждений.

Извлеките прибор из упаковки, освободив его от транспортировочных элементов.

Убедитесь в том, что комплектация прибора соответствует заявленной производителем.

Убедитесь в том, что все элементы прибора не повреждены.

После хранения или транспортировки прибора в условиях пониженной температуры перед включением рекомендуется выдержать прибор в тепле в течение двух часов.

Не ремонтируйте прибор самостоятельно, обращайтесь в авторизованный сервисный центр или специализированную мастерскую.

Предохранийте прибор и сетевой кабель от воздействия высоких температур, попадания прямых солнечных лучей, сырости и прочих негативных воздействий.

Прибор не предназначен для использования детьми, а также лицами с ограниченными физическими, чувствительными и умственными возможностями, лицами без соответствующего опыта и знаний без предварительного обучения, инструктажа и наблюдения за работой лица ответственного за их безопасность.

Не разрешайте детям использовать устройство и аксессуары в качестве игрушки. Не разрешайте детям играть с коробкой и прочими элементами упаковки.

Не допускается использование устройства с принадлежностями, не входящими в комплект поставки.

Рекомендуется хранить и использовать устройство в местах, недоступных для детей.

Устройство предназначено исключительно для домашнего некоммерческого использования.

Производитель оставляет за собой право изменять характеристики и внешний вид устройства без предварительного уведомления.

Срок службы устройства составляет 3 года при условии использования устройства в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации.

По окончании указанного срока рекомендуется утилизировать прибор в соответствии с правилами утилизации во избежание возможного причинения вреда жизни, здоровью и имуществу потребителя, а также окружающей среде.

Товар сертифицирован в соответствии с действующим законодательством.

Технические характеристики представлены на корпусе устройства.



**Deima Elektromekanik A.S.**

Cihangir Mah. Guvercin Cad. No:4 Avcilar-Istanbul-TURKEY

**Produced at: 08-2017 Made in China**

Изготовитель: «Дейма Электромеканик Уронтер Иншаат Спор Малземелери Ималят Санайи ве Тиджарет Аноним Ширкети» Харамидоре Мекки, Джихангир Мах. Говерджин, Джад. № 4, Авджылар, Стамбул, Турция.

Страна производитель: Китай

Дата изготовления: 08-2017

